

رەوشی شارستانی کفری بەگوێرەی تیانووسی گەپیدەکان و بەلگە توێژینەوێهەکی میژوووی- نامەکانی دەولەتی عوسمانی لەسەدەی نۆزدەدا (توێژینەوێهەکی میژوووی- ژیاڕیە)

د.رێواس فتاح محمد صالح

بەرپوێهەریتتی پەرورەدەیی سلیمانی، پۆژئاوا

rewas.fatah@spu.edu.iq

رێککەوتی رەزامەندی بڵاوکردنەوێ: ۲۰۲۵/۲/۱

رێککەوتی وەرگرتنی توێژینەوێ: ۲۰۲۴/۱۲/۲۲

پوختە

کفری یەکیکە لەو ئاوەداناییانە، کە دیرۆکی پەیداوونی بۆ سەردەمیکی میژوووی دوور دەگەڕێتەوە و لە سەرچاوەکانی دەولەتی عوسمانی لەسەدەی نۆزدە بە (سەلاحییە) ناویھاتوو، کفری بە یەکیک لە ناوچە گرنگەکانی میرنشین بابل و لیوای شارەزوور دادەنریت، بەھۆی ھەلکەوتە جوگرافیەکییەکییەو، کە لە باشورەو لەگەڵ ویلایەتی بەغداد ھاوسنور بوو و کەوتبوو سەر رێگای سەرەکی تێپەرپوونی کاروانە بازرگانییەکانی نیوان کەرکوک- بەغداد، بەشێکی زۆر لەو گەپیدانە سەردانی ویلایەتی بەغداد و موصل و باشوری کوردستانیان کردوو، یاخود بەناوچەکەدا تێپەرپوون کفری بوو بە جیگای سەرنجیان و لە نوسینەکانیاندا باسی ئەم شارۆچکەیان کردوو. ئامانج لە ھەڵبژاردنی ئەم بابەتە نیشانەکانی میژوووی شارستانی کفریە وەک یەکیک لە شارۆچکە گرنگ و بەبایەخەکانی ناوچە گەرمیان و باشوری کوردستان لە سەدەی نۆزدەدا، ئەم توێژینەوێھە ئاستی ئاوەدانی و چالاکێ ئابووری و کۆمەڵایەتی و کەلتوری و ژیاڕی کفری دەخاتەرۆو، ھەرۆھا پۆل و پێگە کفری لەنیو پووداوە میژوووییەکانی سەدەی نۆزدەدا نیشانەدات. ئەم توێژینەوێھە لە سێ باسی سەرەکی پێکھاتوو، لەباسی یەکەمدا بەدوو تەرە کورتەییەکی میژوووی لەسەر ھەلکەوتە جوگرافی و رژیمی کارگێڕی شاری کفری لەسەدەی نۆزدەدا باسکراو، لەتەرە دووەمیشدا رەوش و ئاستی ئاوەدانی و بیناسازی کفری باسکراو. لەباسی دووەمدا پێکھاتە کۆمەڵایەتی و کەلتوری باسکراو. لەباسی سێیەمدا رەوشی ئابووری کفری لەسەدەی نۆزدەدا خراوەتەرۆو، بەچەند تەرەپێک باس لەمولکداری زەوی و کشتوکال و ئازەلداری، بازرگانی و بازار و پیشە و پیشەگەری کراو. لەکۆتاییدا ئەو ئەنجامانە خراوەنەتەرۆو کە توێژینەوێھە پێیگەبشتوو.

المستخلص:

تعتبر كفري من المدن الحضرية التي يعود تاريخها الى العصور التاريخية القديمة. وقد جاء اسمها في مصادر الدولة العثمانية في القرن التاسع عشر (بالصلاحية)، كانت كفري من إحدى المناطق المهمة في الإمارة البابانية و لواء شهرزور، نظرا لموقعها الجغرافي التي تحده من الجهة الجنوبية ولاية بغداد و التي تقع على الطريق الرئيسي للقوافل التجارية بين كركوك- بغداد، وقد اصبحت محط انظار أغلب الرحالة الذين مروا بولاية بغداد و الموصل و جنوب كردستان أو مروا بالمنطقة و ذكروها في كتاباتهم.

الهدف من اختيار هذا الموضوع إبراز تاريخ حضارة كفري كأحد المدن المهمة في منطقة گرميان و جنوب كردستان في القرن التاسع عشر. هذا البحث يلقي الضوء على الجانب العمراني و النشاط الإقتصادي و الإجتماعي و التراث الحضاري للمدينة، وكذلك الدور والمكانة التي لعبتها المدينة ضمن الاحداث التاريخية في القرن التاسع عشر. تتكون هذه الدراسة من مقدمة و ثلاثة مباحث رئيسية: المبحث الاول تنقسم الى محورين، المحور الاول هي نبذة تاريخية حول الموقع الجغرافي و النظام الإداري للمدينة كفري في قرن التاسع عشر، اما المحور الثاني تتحدث عن المستوى العمراني في كفري. المبحث الثاني تتحدث عن التركيبة الإجتماعية و التراث الشعبي . أما المبحث الثالث تتحدث عن الوضع الإقتصادي من خلال عدة محاور، فقد تحدثنا فيه عن ملكية الاراضي الزراعية و الزراعة و الرعي والتجارة و الاسواق و الحرف...، وخلصت الخاتمة جميع الاستنتاجات التي توصلت اليها. الكلمات المفتاحية: (كفري، الوضع الحضاري، الرحالة، الدولة العثمانية، القرن التاسع عشر).

Abstract:

Kifri is one of the urban cities that dates back to ancient historical eras. Its name was mentioned in the Ottoman sources in the nineteenth century as (Salahia). Kifri was one of the important areas in the Babani Emirate and the Sharazoor District, due to its geographical location, which is bordered to the south by the Baghdad State and which lies on the main road for commercial caravans between Kirkuk and Baghdad. It has become the focus of most travelers who passed through the Baghdad State, Mosul and southern Kurdistan or passed through the region and mentioned it in their writings.

The aim of choosing this topic is to highlight the history of the civilization of Kifri as one of the important cities in the Garmian region and southern Kurdistan in the nineteenth century. This research sheds light on the urban aspect, economic and social activity, and cultural heritage of the city, as well as the role and position that the city played within the historical events in the nineteenth century.

This study consists of an introduction and three main chapters: The first chapter is divided into two axes, the first axis is a historical overview of the geographical location and administrative system of the city of Kifri in the nineteenth century, while the second chapter talks about the urban level in Kifri. The second chapter talks about the social structure and popular heritage. As for the third chapter, it talks about the economic situation through several axes, we talked about the ownership of agricultural lands, agriculture, grazing, trade, markets and crafts..., and the conclusion summarizes all the conclusions reached by the study.

Key words: (Kifri, cultural situation, traveler, Ottoman states, nineteenth century).

پێشەکی

کفری یەکیەکە لە شارۆچکە دێرینەکانی باشوری کوردستان، کە لەنێو شانۆی رووداوە میژووێکی سەردەمە جیاوازه‌کاندا پۆلی بەرچاوی بینووە، بۆیە نوسینی توێژینە وەبەک لەبەری میژووی شارستانی کفری کارێکی ئاسان نییە و پەنگە بەدەیان کتێب نەتوانرێت ئەزمونی میژووی کفری نیشان بدرێت، کفری لەو شارۆچکانەدا خاوەنی کەله‌پورێکی دەوڵەمەندە لەرووی شارستانییه‌وه، کە لەپێگەی لیکۆلینەوه لە شوێنەوار و پاشماوه میژووێکی سەدەدی نۆزدە دەتوانرێت وێنەبەک لەرەو شی ژبان و دەستکەوتە شارستانییه‌کانی کفری نیشان بدرێت، پاشماوه و شوێنەواره‌ دێرینەکانی کفری لە گردۆلکە دەستکردەکانییه‌وه وەکو (ناسکی کفری، قەرەئۆغلان و تەپەقەوی...) هەتاکو شورا، خانووبەرە و شانشین، ژێرتاق، بازار و قەیسەری، خان و کاروانسەرا، مەزگەوت و تەکیە و خانەقا، ئاش و ئاسیاوێکی.. (نمونه‌یه‌کی جوان و سەرنج‌ڕاکێش لە هونەری بیاناسازی و پەسەنایەتی میژووی شارستانی کفری نیشان‌دەدەن.

بەهۆی هەلکەوتەیی جوگرافی کفری لە سەر شارپێگای بازرگانی نیوان شارەکانی بەغداد و کەرکوک لەلایەک، بەسەر و قەوقاز لەلایەکیترەوه هەمیشە ناوچەکە جموجۆلی بازرگانی تێدا بوو، کە لەرووی کەلتوری و شوێنەوێکی کفری ناساندوو، بەهۆی هەبوونی ژمارەیه‌کی بەرچاوی کاروانسەرا و قاوەخانە و کۆبوونەوه و تێکەڵاوی خەلکی کفری و ناوچەکانیتریش لەم شوێنەدا بوو بەهۆی تێکەڵاوبوونی خەلکی کەلتورە جیاوازه‌کان و بۆ بوژاندنەوه‌ی کەله‌پور و فەرەه‌نگی کفری و ناساندنی نەڕیتەکانی ناوچەکە بەخەلکی دەرەوه‌ی کفری پۆلی گرنگی بینووە.

گرنگی توێژینە وەکە :

توێژینەوه‌ی میژووی شارستانی لەرووی زانستییه‌وه بایەخی تایبەتی هەیە، چونکە ئەم جۆرە توێژینەوانە بەراورد بە میژووی سیاسی کەمتر ئاوەڕپان لێدراوەتەوه، لەهەمانکاتدا نوسینی میژووی سەدەکانی نۆزدە و پێشووتریش دیسان گرنگی خۆی هەیە، چونکە میژووی ئەو سەردەمانە زیاتر لەلایەن کەسانێکەوه نوسراون کە خۆیان کورد نەبوون و خۆیندەوه‌یان بۆ کۆمەڵگەی کوردی پەنگە لەسەر بنەمای زانیاری زۆر و ورد نەبوویت، بۆیە ئەم توێژینەوه‌یه‌، میژووی شارستانی و زۆربەیی لایەنەکانی ژیاڕی کفری خستوووەتەرۆو، هەرچەندە بەهۆی پابەندبوون بە پێوه‌ره‌کانی توێژینەوه‌ و ژمارەیی لاپەرە دەرڤەتی درێژەپێدان و وردەکاری سنورداریبوو.

ئامانجی توێژینەوه

لەم توێژینەوه‌دا بەشیوازیکی زانستی و ئەکادیمی رەوشی شارستانی شارۆچکەی کفری لەسەدەیی نۆزدەدا نیشان‌دراوه، بەپشتبەستن بەهەندێک لەو سەرچاوانە کە بۆسەدەیی نۆزدە دەگەرێنەوه لەوانە تیانووسی گەڕیدەکان و بەلگەنامەکانی دەوڵەتی عوسمانی و سەلنامەکان و ئەو کتێبانە لەسەر میژووی ناوچەکە نوسراوه، بەشێک لە میژووی ژیاڕی کفری نیشان‌دراوه و ئەو هەلومەرجانە خراوەتەرۆو، کە کاریگەرییان لەسەر میژووی شارستانی کفری دروستکردوو، ئەمە دەبێتە کارێکی زانستی باش بۆ ئەو توێژەرانی دەیانەوێت لەسەر میژووی شارستانی کفری لەسەدەکانی دواتر بنوسن.

میتۆدی تووژینهوه

له نوسینی ئەم تووژینهوهدا زیاتر سود له میتۆدی وهسفی و میژووی وهگریرهوه، لهههندیك بابەتدا بهتایبهتی بهشیک له زانیاری گهڕیدهکان یان بهلگهنامهکان میتۆدی شیتەلکاری بۆ تێرمان و شیکردنهوهی بابەتیانه بۆ گه‌یشتن به ئامانجه زانستییهکانی تووژینهوهکه پێرەوو کراوه.

ناوه‌پۆکی تووژینهوهکه:

ئەم تووژینهوهیه له پوخته به زمانهکانی کوردی و عەرەبی و ئینگلیزی، پێشهکی، سی باسی سەرەکی و چەند ته‌وه‌ریک پیکهاتوو: باسی یه‌که‌مدا: هه‌لکه‌وته‌ی جوگرافی و پژیمی کارگێرپی و ره‌وشی ئاوه‌دانی شاری کفری. له ته‌وه‌ری یه‌که‌مدا: کورته‌یه‌ک ده‌رباره‌ی میژوو و جوگرافیا و پژیمی کارگێرپی کفری باسکراوه. له‌ته‌وه‌ری دووه‌مدا: ره‌وش و ئاستی ئاوه‌دانی و بیناسازی کفری باسکراوه. باسی دووه‌م: ره‌وشی کۆمه‌لایه‌تی و داب و نه‌ریته که‌لتوریه‌کانی کفری. له‌ته‌وه‌ری یه‌که‌مدا: پیکهاتیه‌ی کۆمه‌لایه‌تی کفری باسکراوه. له‌ته‌وه‌ری دووه‌مدا: نه‌ریته که‌لتوری و کۆمه‌لایه‌تییه‌کانی کفری نیشاندراره. له‌ته‌وه‌ری سییه‌مدا: ره‌وشی خویندن و خوینده‌واری له‌ کفری باسکراوه. له‌ باسی سییه‌مدا: ره‌وشی ئابووری کفری له‌ سه‌ده‌ی نۆزه‌دا خراوه‌ته‌پوو، به‌ سی ته‌وه‌ری جیاوازا (۱- کشتوکال ۲- بازرگانی ۳- پێشه‌وپیشه‌گه‌ری) باسکراوه. له‌کۆتایی تووژینهوه‌که‌شدا ئه‌نجام و لیستی سه‌رچاوه‌ نو‌سراوه.

باسی یه‌که‌م: هه‌لکه‌وته‌ی جوگرافی و پژیمی کارگێرپی و ره‌وشی ئاوه‌دانی شاری کفری

۱- کورته‌یه‌ک ده‌رباره‌ی میژوو و جوگرافیا و پژیمی کارگێرپی کفری

کفری یه‌کیکه‌ له‌و ئاوه‌دانییه‌ی باشوری کوردستان، که‌ میژووی دروستبوونی بو‌ سه‌رده‌مانیکی دوور ده‌گه‌ڕێته‌وه، له‌هه‌ر سه‌رده‌میکدا به‌جۆریک ناویها‌توو، که‌ له‌سه‌ده‌می سۆمه‌رییه‌کاندا به‌(کیماش)، لای ئیلامییه‌کان به‌(کیپرات)، له‌سه‌رده‌می ئاشورییه‌کاندا به‌(کیرۆ)، له‌سه‌رده‌می ئاشوری نو‌ییدا به‌ (لاخیرۆ-لاخیر)، له‌سه‌رده‌می پۆمانییه‌کان به‌ (قرجیا) ناویها‌توو، له‌ سه‌رچاوه‌کانی عوسمانیشدا سه‌ره‌تا به‌ (زه‌نگاباد) و دواتر بۆ(صلاحیه) گۆراوه‌(عزیز، ۲۰۱۳: ۱۳). له‌پووی هه‌لکه‌وته‌ی جوگرافییه‌وه‌ کفری به‌ دووری (۱۰۰کم) له‌ باشوری پۆژه‌ه‌لاتی شاری که‌رکوک هه‌لکه‌وته‌وه، نزیکه‌ی(۲۳۰م) له‌ئاستی پووی ده‌ریاوه‌ به‌رزه، له‌نیوان بازنه‌کانی پانی (۳۴-۴۱) باکور، هیله‌کانی درژی (۴۴-۵۷) پۆژه‌ه‌لات هه‌لکه‌وته‌وه‌ (عبدله، ۲۰۱۲: ۱۳). کفری له‌و شو‌ینه‌ی به‌ئاسکی کفری ناسراوه‌ له‌سه‌رده‌مه‌ کۆنه‌کاندا به‌شورایه‌ک ده‌وره‌درا‌بوو، چوار ده‌رگای بۆ چوونه‌ ژووره‌وه‌ و هاته‌ن‌ده‌وه‌ بۆ دروستکرا‌بوو، که‌ ئاراسته‌ی دره‌گاکانی پوویان له‌ شاره‌کانی(به‌غداد، که‌رکوک، سلیمانی، هه‌ولێر) ک‌رد‌بوو (صالح، ۲۰۰۵: ۸۴۷). کفری که‌وته‌بووه‌ ئه‌وپه‌ری باشوری لیوای شاره‌زوور و له‌ باکوری خۆره‌ه‌لاته‌وه‌ له‌گه‌ڵ لیوای سلیمانی، له‌ باشوری‌شه‌وه‌ له‌گه‌ڵ ویلایه‌تی به‌غداد هاوسنوره، نزیکه‌ی (۱۵۸ گوند) سه‌ر به‌ قه‌زای کفری بوون، که‌ ژماره‌یان دانیشتوانیان نزیکه‌ی (۱۴۰۰۰ که‌س) بووه‌ و زۆربه‌یان کوردی موسلمان بوون جگه‌ له‌ته‌نها (۸۰ جوله‌که‌)، که‌ له‌ ناوه‌ندی قه‌زاکه‌ نیشته‌جێ ببوون (سامی، ۲۰۰۸: ۱۹۸-۱۹۹).

مىژووى دروستبوونى كفى دىرىنە و بەگۆرى سەردەمە مىژوويىبەكان چەندىنچار جىگۆركى بەسەر شوینى شارەكەدا ھاتووە، لەمبارەيەو ھەيە و ھەندىك ھۆكارەكەيان بۆ رووخانى بەربەستى (قۇشەچاپان)، كە رووبارىك بوو و بە پۆژھەلاتى كفىدا تىبەپىووە گەراندووەتەو (دەلۆ، ۲۰۱۰: ۲۷)، بۆچونىكى دىكە پىوايە پەنگە گۆرىنى ئاراستەى رووبارەكە ھۆكار بووبىت بۆ گۆرىنى شوینى شارەكە، بەلام بۆچونىكى دىكەيش ھەيە، كە ھۆكارى جىگۆركى شار بۆ شەر و داگىركارى زلەيزەكانى ھەك پۆمانىبەكان و فارسەكان دەگىرپىتەو، كە دانىشتوانى شارەكە لە پىناو پاراستنى گيان و ژيانىان بەرەو ئاراستەى پۆژھەلات پۆشتوون، تاوھەكو لەكاتى شەر و داگىركارىبەكاندا رووبەكەنە شاخەكان و ھەك پەناگە بۆ پاراستنى خۆيان سوديان لەچيا و شاخەكانى ناوچەكە وەرگرتووە. كفى بەگشتى لە سى سەردەم و شوینى جىاوازدا درو سترارو، كۆنترىن شوینەوارى كفى (ئىسكى كفى) كە و شەيەكى توركىيە و بەماناى كفى كۆن دىت و بە دوورى (۸كم) لە باشورى كفى ئىستاوہە و لە گردىك پىكھاتبوو ھاوشىوہى ئەو گردانە بوو، كە قەلای ھەولپىر و كەركوكى لەسەر بنىاترابوو، بەلام (ئىسكى كفى) لەرووى رووبەرەو بەچوكتىروو (برادۆستى و ئەحمەد، ۲۰۱۷: ۱۰-۱۱).

لەپاش رووخانى (ئىسكى كفى) بۆ جارى دووھە لەپۆژھەلاتى ئىستای كفى لە (قەرەئۇغلان) شارەكە دروستكرارووەتەو، كە پەنگە مىژووى بنىاتنانەوہى بۆ سەردەمى بەر لە ھاتنى ئىسلام بۆ ناوچەكە بەگەپىتەو، دۆزىنەوہى چەندىن پاشماوہى ھەك گۆزە و كوپەلەى بەردىنى كۆن و شوینەوارى گۆرى سەردەمى زەردەشتىبەكان لە ئەشكەوتەكانى ناوچەكەدا ھەك بەلگەى سەلمىنەرى ئەو راستىيە دادەنرىن (عبدلە، ۲۰۱۲: ۷).

كفى ئىستا لەدواى رووخان و خاپوربوونى (قەرەئۇغلان) لەسەردەمى دەرەكەوتنى ئاينى يارسان لەناوچەكە درو ستبوو، لەگەل ھەبوونى مەزارگەى (بابە شا سوار) كە يەكەك بوو لەپىنج قوتبەكانى ئەم ئايىنە و لە شەپىكدا، كە پىدەچىت لەكۆتايىبەكانى سەدەى چواردەيەمى زاین كۆژاروبىت، لەسەردەمى (ئاتەش بەگ) دا ناوى كفى نوسراو، ياخود پەنگە لە درەختى (كفر- تەروو) ى شىوہەزارى گۆران وەرگىراپىت، كە شىوہەزارى ئاينى يارسانىش بوو، بەلام لە ئىستادا ھىچ يارسانىك لە شارەكەدا بوونى نىيە (عزىز، ۲۰۱۳: ۲۰). ھەر سەبارەت بە ناوى كفى بۆچونىكىتر ھەيە گوايە ئەو قىرەى، كە لە گوندى ناسالحيەدا ھەبوو بەزمانى سۆبارتۆ پىپواتراو (كثرو)، بۆ (كفر) و دواتر بۆ كفى گۆراو، پەنگە ئەو بۆچوونەى پىپوايە كە ناوى كفى لە درەختى (كفر- تەروو) ھەو ھاتووە زياتر لە راستىيەو نەزىك بىت، چونكە درەختى تەروو بە پۆژەيەكى بەرچاو لەدەوروہەرى كفىدا ھەبوو و ھىشتا لەسەر چەمى كفى زۆرە و دەبىنرىت (عبدلە، ۲۰۱۲: ۱۴-۱۵).

كفى لەرووى كارگىرپىيەو، ھەك پىشتەر ئاماژەمان بۆ كردوو لە سەردەمانىكى دوورى مىژوويىبەو ئەوہدان بوو لەنوسىنى بەشەك لە مىللەتە دىرىنەكان ھەك (سۆمەرىيەكان، ئاشورىيەكان، ئىلامىيەكان، پۆمانىيەكان) (عزىز، ۲۰۱۳: ۱۳)، لۆلۆيىبەكان، مەتانىيەكان، گۆتىيەكان ناوچەيەكى ئەوہدانبوو (دەلۆ، ۲۰۱۰: ۲۰). ھەرەھا لەشەپەكانى نىوان (جەلانىرىيەكان- تەيمورى لەنگ- دەولەتەكانى قەرەقۆنلۆ- ئاققۆنلۆ) زيانى گەورە بەرشارەكە كەورتووە. ھەر لە سەرەتاكانى سەدەى شانزەدەيشەو بوو بە سەرە پىگای لە شەركىشى نىوان سەفەوى و عوسمانىيەكان و لەپاش

شکانی سەفەویەکان و داگیرکردنی بەغداد لەلایەن عوسمانییەکانەوە لەسالی ١٥٣٤ کفریش بوو بە بەشیکی لەقەلمرەوی دەولەتی عوسمانی، بۆیە کەمجاریش (پیرنەزەر) لە سەرەتای سەدەی شانزەدە دەسەلاتی گەشتووەتە کفری و توانیویەتی بۆ ماوەیەک شارەکە لە بەغداد داڕپێت و بیخاتە سەر قەلمرەوی میرنشینی بابان (عزیز، ٢٠١٣: ٢٠). لەکاتی هاتنی عوسمانییەکان بۆ ناوچەکە سولتان سلیمان قانونی بەچەند قۆناغیک ولاتی عێراقی ئیستای دابەشکردوو بە سەر چوار ئەیالەتدا، کە ئەوانیش (بەغداد، بەسەر، موصل، شارەزوور)، هەر ئەیالەتیکیش لەچەند لیوا پیکهاتبوو، (لیوای زەنگاباد)، کە ناوەندەکەی کفری بوو بە ئەیالەتی بەغدادەو بەستراوەتەو (العزازی، ١٩٤٩: ٥٠ و ٣٣٩)، کفری هەر لە ناوەرستی سەدەی شانزەدە هەمەوێک سەنجەقێکی سەر بە ئەیالەتی بەغداد ناوی لە دەفتەری دابەشکردنی کارگێڕیی دەولەتی عوسمانیدا هاتوو (علی، ١٩٨٥: ٢٢)، دواتر لە چوارچێوەی فراوانخوازییەکانی میرنشینی باباندا لەسەرەتاکانی سەدەی هەژدە هەمەوێک ناوچەکانی نیوان رووباری سیروان و زیی بچووک، کە پۆژەهلاتی رێگای نیوان کفری- ئالتون کۆپری دەگرێتەو بوون بە قەلمرەوی میرنشینی بابان و هەندیکجار دەسەلاتیان هەتا (کفری، زەنگاباد، خانەقین و حەمرین) درێژبووەتەو (برادۆستی و ئەحمەد، ٢٠١٧: ٢٨).

بەدریژای سێ سەدەی پەر لە کێشە و ململانێیە و جەنگی نیوان دەولەتی عوسمانی و ئێرانی (سەفەوی، ئەفشاری، زەند و قاجاری) لەگەڵ میرنشینی کوردییەکانی (بادینان، سۆران، بابان)، باشوری کوردستان زیانی گەورە بەرکەوتوو و بوو بەهۆی لەناوچوون و وێران بوونی چەندین ئاوەدان و دەرکەوتن و زیادبوونی پۆلی هەندیکێتر، (زەنگاباد) یەکیک بوو لەو شوێنانەی زیانی گەورە بەرکەوتوو، کە پێشتر لیوایەکی بوو سەر بە ئەیالەتی بەغداد و کفری ناوەندە کارگێڕییەکەی بوو، لەدوای رووخانی میرنشینی بابان و بەستنهوێکی ناوچەکە بە ناوەندی حکومرانی دەولەتی عوسمانییەو (یوسف، ٢٠٠٥: ١٢٩)، زەنگاباد لەسالی ١٨٦٢ وێک سەنجەق ناویھاتوو، کە کفری لەرووی کارگێڕییەو هێشتا سەر بەم سەنجەقە بوو (کفری (سەلاحیە) لەبەلگەنامەکانی دەولەتی عوسمانیدا، ٢٠٢٢: ٣٥). دەولەتی عوسمانی بەمەبەستی رێکخستنهوێکی ئەیالەتەکان لەسالی ١٨٧٠ لەسەردەمی والی بەغداد (مەدحت پاشا) گۆرانکاری لە سیستمی کارگێڕییدا کردوو (یوسف، ٢٠٠٥: ١٢٩)، لیوای (زەنگاباد)ی بۆ قەزای (زەنگاباد) گۆڕیوو و لەرووی کارگێڕییەو بە لیوای شارەزووری بەستوو، هەردوو لیوای شارەزوور و سلیمانی سەر بە ویلایەتی بەغدادبوون (العزازی، ١٩٥٦: ٥٥-٥٦)،

لەسالی ١٨٧٩ جاریکێتر گۆرانکاری لەسیستمی کارگێڕییدا کراو و هەردوو لیوای سلیمانی و شارەزوور لەرووی کارگێڕییەو بەستراونەتەو بە ویلایەتی موصلەو (ج.ه. کرامرز (تۆمابوا)، ٢٠١٣: ١٣٢)، کە لە (٣ سەنجق) و (١٧ قەزا) و (٢٨ ناحیە) و (٢٣١٤ گوند) پیکهاتبوو، قەزای سەلاحیە (کفری ئیستا) لەرووی کارگێڕییەو بەستراوەتەو بە لیوای شارەزوور لە یەک ناحیە (قەرەتەپە) و (٩١ گوند) پیکهاتبوو (دەباغ، ١٥١ و ١٥٨). بەگوێرەی سەلامەتی دەولەتی عوسمانی (١٢٩٤/١٨٧٧م) دابەشبوونی یەکە کارگێڕییەکانی کفری بەمشێوەیە بوو: (قایمقام ئەحمەد ئەفەندی، جیگرەکە ییبراھیم ئەفەندی، بەرپۆوەری ژمیریاری عەلی رەزا ئەفەندی، کاتب تەحریر ئەحمەد ئەفەندی)، ئەندامانی ئەنجومەنی

کارگێڕیش پیکهاتبوون لە: (عومەر ئەفەندی، محمود حیلمی ئەفەندی، ھارون ئەفەندی)، بەرپووبەری پۆستە و گەیانندیش تۆفیق ئەفەندی بوو (سالنامە دولت علیە عثمانیە، ۱۲۹۴: ۹۹).

۲- رەوش و ئاستی ئاوەدانی و بیناسازی کفری

کفری لەو شارۆچکەکانی باشوری کوردستان، کە لە تیانوووسی زۆربەیی ئەو گەپدانە سەردانی ویلايەتی بەغداد و موسڵیان کردوو ئەماژەیی بۆ کراوە، ھەرچەندە بەشیکی زانیاریەکانیان لەمباریەو زۆر بەکورتی خراوەتەر، بەلام بە لێکدان و کۆکردنەوەی زانیاریەکان دەکرێت وێنەیەک لە ئاستی ئاوەدانی و رەوشی ژیانی دانیشتوانی کفری لەسەدەکانی رابردوو نیشان بدەین. یەکیەک لەو گەپدانە لەسالی ۱۷۵۸ لەگەشتیکدا بۆ کوردستان بەکفریدا تێپەرپوووە دکتۆر ئیڤزە، ناوبراوە بەمشپووە باسی کردوو، شارۆچکە ئێسکی کفری لەسەر گردۆلکەییەکی نزم بنیاتنراوە و ژمارەییەکی جۆگەیی سازگار بەدەورووبەریدا تێپەرپەبوون و ژمارەییەکی بەرچاو شەمشەکیوەری تێداوو، وەرگیراوە لە (ھەروتی، ۲۰۱۴: ۶۵). نیبۆری گەپدەیی ئەلمانی، لەسالی ۱۷۶۶ کفری بە (ئێسکیکرفە) ناوبردوو، کە لەلایەن یەکیەک لە خەلیفەکانی عباسی لەشاری سامەراوە دروستکراوە، بەگوتەیی ناوبراوە ھێشتا ئەو دیوارەیی لەھەر چوارلایە دەوری داوە بەپێوە ماوەتەو و نەپووخواوە، ناوچەکەیی وەک بیابانێک ویناکردوو، کە ژمارەییەکی زۆر گردۆلکەیی میژووویی تێدايە و بۆ سەردەمی فروتی و ساسانییەکان دەگەرپێنەو (نیبۆر، ۲۰۱۲: ۳۰۳-۳۰۴).

لە سەرتاکانی سەدەیی نۆزدەدا ژمارەییەکی گەپدە بە نیو کفریدا گوزەریان کردوو و لە تیانو سەکانیاندا باسی ئەم شارەیان کردوو، لەوانەش (جیمس بکنگھام) وتویەتی: "کفری لە پێدەشتی دامیچی چیاوەکی رپوتەندا ھەلکەوتوو، کە بە شوریەکی و کۆمەلێکی خانوویی لە قورپو ستکراوە دەورە دراوە، لەبەشی رۆژھەلاتەو جۆگەلەییەکی ئاوی گەورە دێتە ناو شارەکەو و چەندین لقی لێبووتەو بەنیو بەشە جیاوازیەکانی شاردا بڵاوبونەتەو و بوو بە مایەیی پاکوخواینی شار و ھەوانەوێ خەلکەکەیی، لەبەشی سەرەوێ شوری شارەکەدا چەندین قولە و شوینی تەفەنگ دروستکراوە، کە بەلێکانەییەکی تەسک و باریکەرپیدا پێیان دەگەیت، لەنیو شاردا ھیچ تۆپھاوێژیکم بەرچاونەکەوت، بازاری شارەکە لە روالەتدا زۆر خراپ و پەرپوتە ھەرچەندە پەرە کالاً و پێداویستی و میو بەتایبەتی باشترین جۆرەکانی (ترێ و کالەک)، کەبابخانەییەکی باشی تێدايە کەباب و گوشت و سجوی برژاوەفرۆشن، ھەرچەندە تەنها یەکی قاوەخانەیی تێدايە، بەلام دەتوانیت پێداویستی سەرچەم کریان و سەردانیکەران دابین بکات، ئەو خانووەیی ئێمە تێیدا مایەو و لەسەر شیوازی دیزاینی تورکی دروستکراوو، کەھەر خانووییەکی لەچەند ژووریک پیکهاتوو و ھەندیکیان لە دیوارەکانیاندا ھاوشیوێ خانوو ئەوروپیەکان زۆیا و ئاگردانی تێدايە، ھەندیک لە خانووکان تەخت و جیگای تاییبەتی بۆ ھەوانەوێ میوان و رێبوارانی تێدايە، بنمیچەکان گومەزەیی بوون و دیواری ژوورەکان و بنمیچەکانیش بەھەمان شیوازی تورکی بەنەخش و نیگار پازینرابوونەو، چوخمەو تاقەکانی خانووکان و میوانخانەکان بەزۆری لەسەر شیوازی تورکی دروستکراون، کە ھەندیکیان جیگای شت و شکرەنەویان تێدايە، ئەم چوخمەنە بەشیکیان خەری نیمچە بازەیی ھاوشیوێ چوخمی رۆمانین، ھەندیکیتریان شیوێ بازەیی کراوەن وەک سەکسۆنی، یان کەوانەیین و لە ناوەراستدا زیاتر فراوانبوون، لەگەڵ چوخمەکانی مزگەوتی ئیبراھیم خەلیل لە ئورفە

هاوشیو بوون، بەوردبوونەو لە شیوازی بونیاتانیان بۆت پرووندەبیتەو ئەم شارۆچکە یە پابەندی یاسایەکی جیگیر نەبوون لە ھونەری بیناسازیدا، زمانی دانیشتوان و پوختسار و خواردنیشیان زیاتر تورکییە، کە سەرەتا وەک گوندیکی گەورە وابوو، بەلام دواتر بەھۆی کۆچکردنی دانیشتوانی گوندەکانی دەورووبەرییەو بۆ ناو کفری شارۆچکە کە گەورە بوو، کفری شارۆچکە یەکی دوورە دەستی ئیمپراتۆریەتی تورکییە، وەک ویستگە یەکی سەر سنوری وایە، کە کاروانچی و پۆستەجییەکانی بەغداد و ئەستەمبول تیدا کۆدەبوونەو و لێرە ئالوگۆری نامە و پۆستەکانیان دەکەن، بۆیە گوند نەشی تەورەکانیش گرنگی بەم شوێنە دەدەن و لە ھەموو لایەکەو بۆ ئێرە دێن "بکنغھام، ١٩٦٨: ٦٢-٦٣) پەنگە ئەم گەڕیدە یە زیاتر مامەلە و بەریەکەوتنی لەگەڵ کاربەدەستانی ناوچەکە، کە بەزۆری کارمەندی دەوڵەتی عوسمانی بوون و بەرەگەز تورک بوون کردبێت، بۆیە ئەو بۆچونە ی سەبارەت بەدانیشتوانی کفری لەلا گەللە بوو.

بەپێ گوزارەشتی (پێچ) کفری لەناوچە یەکی زۆرگی پێچاوپێچ ھەلکەوتوو و تەنانەت پەڕینەو بەناو دۆلەکەشیدا سەخت و ناخۆش بوو، بەگوتە ی پێچ ھەتا ئەو کاتە شوێنەواری چەند کەلاو یەک لە (قەرەئۇغلان) مابوو یەو، کاتیکی بەھاوکاری خەلکی کفری کەنە و پشکنیان بۆ شوێنەواری کەلاوکان کردوو و توانیویانە شوێنەواری چەند دیواریک بدۆزنەو، کە لە یەکیکیاندا پارچە مەرمەرپێکی نەخشیانیان دۆزیو تەو، بەگشتی دیوارەکان بەردین بوون و بەقسل سواخ درابوون، ھەندیکیان نەخشی چرپان لە سەر بوو ھاوشیو گۆلی عەرەبی بوو و نەخشەکان پەنگیان زەق و ئال بوو، ھەرەو ھا باسی پاشماو و شوێنەواری چەند گەردێکی کردوو بەتایبەتی لەبەشی خۆرھەلات، لەوانە باسی چەند سوواییکی پەشی کردوو، کە کریکارەکان لەکاتی گەران بەدوای پارچە شوێنەوارییەکاندا دۆزیویانە تەو و ھاوشیو ئەوانەبوو لە (سلوقیە و بابل) دۆزرا بوونەو... بەبۆچونی پێچ بەگۆڕە ی ئەو شەربە و فەخورییە داڕپژراوانە ی بەردەستی کەوتوون میژووی ئەو کەلاوانە ی بۆ سەردەمی ساسانی گەراندو تەو، ھەرەو ھا باسی شوێنەواری خانووبەرە ی سەر گەردە شوێنەوارییەکانی کردوو، کە لە پووی بیناسازییەو ھاوشیو ئەوانە ی قەسری شیرین بوون، ھەوش کەپوو و ژێرخانی چوار گۆشەییان ھەبوو، کە لە زەویەو زۆربەرز نەبوون، درێژییەکیان نزیکە ی میلێک و پانییەکیان نزیکە ی چارەکە میلێک بوو، لەبەشی خۆرئاوای چەمی کفریش شوێنەواری دیوار و خانووی سەخت ھەبوو، کە بەھۆی ئاوی چەمەکەو داڕوخابوو، بەپێچەوانە ی بۆچونی خەلکەکی، کە پێیانابوو ئەو پاشماو ی بەستیکی پووخوا بوو، پێچ پێیانابوو شوێنەواری شارێک بوو (پێچ، ٢٠٠٢: ٤٢-٤٤). بەتاوتوێکردنی ئەم زانیاریانە بۆمان دەردەکەوێت کفری خاوەنی میراتیکی گەورە ی شارستانییە و لەسەردەمە کۆنەکاندا ژیان و ئاوەدانی لەم شارەدا لەئاستیکی بەرزدا بوو، بەکارھێنانی قسل و نەخش و نیگار و پەنگی ئال و زەق ئاماژە یەکی گرنگە بۆ جوانی سەلیقە و بەرزنی ئاستی بیناسازی شارەکە لە رابردوودا.

یەکیکیتر لەو گەڕیدانە ی کفری بینوو (منشی بەغدادیە)، بەگوتە ی ناوبرا کفری ئاوەوایەکی خۆشی ھەیە، لەتەنیشت ریزە شاخیکەو ھەلکەوتوو و ئاویکی سازگار بەنێو شارەکەدا پۆشتوو، باخ و بیستان و سەوزەواتی فرەچەشنی تێدابوو، شارۆچکە کە زۆر گەورە نەبوو، نزیکە ی (٢٠٠ مەل) ی تیدا بوو، دانیشتوانی کفری بەزمانەکانی کوردی و تورکمانی قسەیان کردوو، زۆربەیان سونە مەزھەب بوون و بەشیکیشیان شیعی عەلەوی بوون (البغدادی،

١٩٤٨ : ٥٣)، فرەیزەر یەکیکێترە لەو گەڕیدانە ی سەردانی کفری کردوو، بە گوتە ی ناوبرا کفری لەناو دەشتیکی ناوچە ی زۆرگدا هەلکەتوو، کە بە زنجیرە شاخیکی نزم و پووتەن دەورە دراو، بەدەوری شارەکەدا شورایەک هەبوو بۆ سەردەمەکانی پێشوو گەراوێتەو، کفری شاریکی جوان و دلگیرە بوو و بەدەوری شورای شارەکەدا دارخورما بەرزبووئەو، بەهۆی ئەو ی یەکەمجار ی بوو دارخورمای بینیوو وای هەستکروو گەشتوونەتە عەرەبستان، بەهۆی جیاوازی جلوبەرگ و هەلسوکەوتی خەلکەکەو زانیویەتی گەشتووئەتە سنوری عوسمانی، کاتیک بینیویەتی کارمەندان و خزمەتکارانی عوسمانی بەرامبەر کەمترین خزمەتگوزاری داوای بەخشیشیان کردوو، لێیان نیگەرانی بوو (فرەیزەر، ٢٠٢٠ : ١٢٧-١٢٨).

شارۆچکە ی کفری لەدوای نیو ی دوو ی سەدە ی نۆزدەهەمەو بوژاندنەو یەکی بەرچاوی بەخۆیەو بینیوو، زیاتر سیمای شاری لێدەرکەوتوو، لەرووی بیناسازییەو شیوازی خانووبەرە باشتەر دروستکراو بەجۆرێک پیکهاتە ی خانووەکان تەنها قورنەبوو، بەلکو بەرد و گەچیشی تیدا بەکارهێنراو، کفری بەسەر چەند گەڕەکیکدا دابەشبوو، بەگوێرە ی هەلکەوتە ی شوینی گەڕەکەکانیش لەلایەن دانیشتوانەکیەو ناوی جیاوازیان لێنراو لەوانە: گەڕەکی (وەندای) لەبەرامبەر هەردوو مزگەوتی خانەقا هەتا ئاسنگەرەکانی گرتووئەو، گەڕەکی (دەدە) کەوتبوو پۆژەلاتی قەیسەری، گەڕەکی (کرمانج) لەمزگەوتی مەدرەسە هەتا مزگەوتی حاجی رەشید بەن چەم هەتا ئاسنگەرەکانی دەگرئەو، گەڕەکی (کۆیلی) سنورەکی قشلە و تەقالتی بوو، گەڕەکی (ئیسماعیل بەگ) پۆژئاوای قەیسەری، گەڕەکی (سەیدەکان) لەباشوری کفری، گەڕەکی (جولەکان) کەوتبوو خوارووی هەردوو گەڕەکی (دەدە و ئیسماعیل بەگ)، گەڕەکی (عەجەم) لە پۆژەلاتی کفری دروستبوو، بەگوێرە ی سالتامە ی عوسمانی لەکۆتایی سەدە ی نۆزدەدا لە (١٠٨٨ خانوو) نزیکە ی (٢٥٠٠ ژن و پیاو) لەنیو کفریداژیاو، ژمارە یەک مزگەوت و دەزگا و فەرمانگە ی میری لە شارەکەدا هەبوو لەوانە: (١) فەرمانگە ی میری (حکومەت قوناغی)، (٢) قشلە (سەربازگە ی هەمایونی)، ٤ مزگەوت، ١ تەکیە، ٢ قوتابخانە ی سەرەتایی (صبیان مکتبی)، ١ قوتابخانە ی روشیدیە ی مولکی، ٦٧٥ دوکان، ٩ قاوێ خانە، ٦ دوکانی خومچیتی، ٢ گەرماو (حەمام)، ٣٥ ئاش (ئاسیاو)، ١ پۆستە و گەیاندن (تەلەگراف) (موسل ولایتی سالتامە ی، ١٣١٢: ٣٢٠).

لە کفری کۆمەلێک شوینەوار و شیوازی بیناسازی کۆن ماوئەو، کە بۆ سەدەکانی پێشوو دەگەرپتەو و وەک بەلگە یەکی حاشاهەلنەرپەسەنایەتی شارستانیەتی کفری دەخاتەرپوو، لەوانە گردۆلکە دەستکردە وەک تەپۆلکە (ئاسکی کفری، قەرەئۆغلان، تەپەعەلی، تەپەقەوی و سەرقلە...، میژووی هەندیکیان بۆ سەردەمی پێش ئاینی زەردەشت دەگەرپتەو، کە دانیشتوانی کفری لەسەردەمە دیڕینەکاندا بۆ نیشتهجێبوون و بەرگری لەخۆکردن دژی پەلاماری دوژمنانیان دروستیان کردوو. کاریزەکان بەشیکیتر لە شوینەوارە میژووی و شارستانیەکانی کفری پیکدەهێن، کە خەلکی کفری لەو شوینانە ی ئاوی ژێر زەوی زۆربوو بەمەبەستی سودەرگرتن بۆ ئاودێری زەوییه کشتوکالییەکانیان چەندین کاریزیان دروستکردوو لەوانە کاریزەکانی (سەید خەلیل، موحسین ئاغا، بەلەگە، قنگربان و گوندی کاریز..هتد) (عبدلله، ٢٠١٢: ٢٨-٢٩).

خانوو بەرە کفری بە شیوازیکی سەرەنچراکیش و جوان دروستکراوە بە تاییەتی ئەو خانوانە هاو شیوەی کۆشک بوون و لەنێو خەڵکی ناوچە کەدا بە شانشین ناسراون، کە خانوویەکی گەورە دوو نەۆمی بوو و تاییەت بوو بە ماله دەولەمەند و دە سەلاتدارەکان، لەلایەن ئەو و ستایانەو دروستکراوە، کە خان و کارون سەراکانیان دروستکردوو، بۆ نمونە وەستا (سەید سەمەد) کەرکۆکی لە ماوەی مانەوێ لە کفری ژمارەیهک لەو کۆشکانە دروستکردوو، کە گەورەترینیان (مالی مەجید پاشا) و (محسن ئاغا) هەتا ئیستاش ماونەتەو. شیوازیکی هونەری بیناسازی کفری ژێرتاقەکانیەتی، کە بەشیکی گرنگی پاشماوە و شوینەواری کە لە پورییەکانی کفری پێکدەهێن و میژووی بونیاتنانیان بۆ سەر دەمەکانی پێشوو دەگەرێتەو، ژێرتاق نمونەیهکی جوان و سەرەنچراکیشی هونەری بیناسازی، بریتییه لە دروستکردنی خانوو، کە بە شیوەیهکی کەوانە بەشی سەرەوێ دوو کۆلانی بەرامبەری بەیهکتری بەیهکگەیانوو و وەکو تاقیکی کەوانە ژێر بۆش بوو، کە خەڵکی بە ئاسانی بە ژێریدا هاتووچۆیان کردوو، چوار ژێرتاق لە کفری هەبوو، لەوانە: ١- (ژێرتاقی عبدالرحمن بەگی کۆری مەجید بەگی بابان) هەرچەندە تائێستا بەپێوەیه، بەلام زۆر کۆن و خراب بوو و خریکە دەروخێت. ٢- ژێرتاقی دەرویش بەگ لە گەرێکی ئاسنگەرەن هەتا ئیستاش ماوەتەو. هەر وەها دوو ژێرتاقیتریش هەبوون، کە پروو خاون و نە ماون لەوانە: ژێرتاقی (سەید محمد یان سەیکۆل عەجەم) لە گەرێکی عەجەمەکان بوو، ژێرتاقی بازار، شوینەکە لە دەروازەیی باشوری قەیسەری بوو لەنێوان هەردوو گەرێکی (سەیدەکان و ئیسماعیل بەگ)، لە سالی ١٩٥٤ روخپنراوە (عزیز، ٢٠١٣: ١٣٤-١٣٦).

قشڵە یەکیکی دیکە بە لەو شوینەواری میژووییە کفری لە سالی (١٣٠٠/ک/١٨٨٣ز) لەلایەن عوسمانییەکانەو وەکو سەربازگەیهک دروستکراوە، لە بالەخانەیهکی گەورە، کە لە (٤٠) ژوور و دالان و بەندیخانە و حەوشەیهکی فراوان و تەویلەیهکی وڵاخ پیکهاتبوو، دەولەتی عوسمانی تەنها لە پرووی سەربازییەو سودی لەم شوینە وەرگرتوو، لە ئیستادا ئەم بالەخانە نەماوە، تەنها شوینەواری کە دیارە، بەلام گەرێکی بە ناوی ئەمەو ناونراوە گەرێکی قشڵە ((عبدلله، ٢٠١٢: ٣١).

باسی دووهم: رهوشی کۆمه‌لایه‌تی و داب و نه‌ریته‌ کەلتوریه‌کانی کفری

١- پیکهاته‌ی کۆمه‌لایه‌تی کفری

کۆمه‌لگه‌ی کوردی لە سەردەمی عوسمانییەکاندا کۆمه‌لگه‌یه‌کی خپله‌کی بوو و بە شیوەیه‌کی گشتی هۆز پیکهاته‌ی سەرەکی کۆمه‌لگه‌ بوو و ژبان و کەسایه‌تی زۆریه‌ی دانیشتوانی کوردستان لەنێو چوارچێوه‌ی هۆزدا بوو (هه‌روتی، ٢٠١٣: ٩١)، کفریش وەکو ناوچه‌کانیتری باشوری کوردستان کۆمه‌لگه‌یه‌کی خپله‌کی بوو و پیکهاته‌ی کۆمه‌لایه‌تی کفری لە چەندین چین و توێژی پیکهاتبوو لەوانە: (دەرەبەگ و زەویدارەکان، جوتیار، بازرگان، پیشه‌وهران)، دەرەبەگ و زەویدارەکان (الاقطاع)، سەرۆک هۆز و دەرەبەگ و بنه‌ماله‌ دەسپۆشیشتووکان دەرگرتەو، ئەمانه‌ بەگۆڕه‌ی قوئاغه‌ میژووییە جیاوازه‌کان بوون بە خاوه‌نی رووبه‌ریکی فراوان لە زه‌وی کشتوکالی بە تاییه‌تی لە سەردەمی (مەدحەت پاشای) والی بەغداد، کە بەهۆی جێبه‌جێکردنی (پژیمی تاپۆ) وە بەگزاذه‌کانی جاف زه‌وی و زاری زۆریان لە ناوچه‌کانی گەرمیان و شارەزوور کپیوو و بەشیکیان لە پۆژەلاتی کفری نیشتەجێبوون. بنه‌ماله‌ی سەیدەکانی کفری، کە میژووی

هاتن و نىشتەجىيوونيان لە كفى بۆ نيوەى دووەى سەدەى ھەژدە دەگەرپتەو، پووبەرىكى فراوان لەزەوى كشتوكاللىيەكانى خوارووى كفى بەتاييەتى لە (چەمى بەكرە شەل، قۆشەچاپان و بەلگە) خاوەندارىتيان بۆ ئەمان دەگەرپتەو. بىنەمالەى بابەنەكان، بەزۆرى دەگەرپتەو سەر (مەجىد پاشاى كورى قادىرپاشا)، كە لە دواى نەمانى مىرنشنى بابان پووى لە كفى كروو و تىدا نىشتەجىيوو، بەھۆى ژن و ژنخاوييەو لەگەڵ سەرۆك ھۆز و بىنەمالە دەولەمەندەكانى شاردا پەيوەندى كۆمەلایەتى پتەوى بەستوو، ناوبرا و خاوەنى كۆشكى و گەورەترىن خان و باخىكى گەورە بەرپووبەرى (۳۳دۆنم) بوو، ھەروەھا ھۆزى (زەنگە)، ئەم ھۆزە لە باكورى كفى لە ناوچەى (قادىر كەرەم و ھەردى زەنگە) نىشتەجىيوو، ئەندامانى ئەم ھۆزە بەھۆى كەمى پووبەرى زەوى بۆ كشتوكال زياتر بە ئاژەلدارىيەو خەرىكبوو، بەھۆى زىادبوونى ژمارەيشيانەو بە شىكىيان بۆ ناوچەكانى باشورى پۆژھەلاتى كفى كۆچيان كروو و لە گوندەكانى (دوانزە ئىمام، زەردا و شىخ لەنگەرى خورو) گىرساوەتەو. (عەزىز، ۲۰۱۵: ۷۴-۹۸).

يەككىتر لەوھۆزانەى مژووويەكى دىرييان ھەيە لەكفى (وە نداوييەكانە)، كە مژوووى ھاتنىيان بۆ ناوچەكە بۆ سالى ۱۰۴۹ كۆچى دەگەرپتەو، واباس لەم ھۆزە كراو لەبەرەمبەر بە شداربونيان لە داگىركردنى شارى بەغداد ناوچەى داودەى كوردستانيان پى بەخشاو، ھەرچەندە رەچەلەك و زىدى وەنداوييەكان مشتومرى زۆرى لە سەرە و ھەندىك پىيانوايە لە شارى وانى باكورى كوردستانەو ھاتوون، بۆچونىكىتر دەيانگەرپتەو بۆ ناوچەى وەندى لە پۆژھەلاتى كوردستان، بەلام زىدى رەسەنيان قەلەى وەنديە و بەھۆى ئەو شەرپانەى ناوچەكەى گرتووەتەو پەرشوبلاو بوو و زۆربەيان لە كفى گىرساوەتەو و نىشتەجىيوو (عەزىز، ۲۰۱۳: ۱۱۴). جگەلە ھۆزو بىنەمالەكانى (زەنگە، داودە، جاف، باجەلان، دەلۆ، ...) چەند خىزانيكى كەمى ەرەبى لە ناوچەكە نىشتەجىيوو. لەپووى ئاينىيەو زۆربەى دانىشتوانى كفى موسلمان بوو، بەلام چەند مالە جولەكەشى تىداو، كە كەسايەتى ديار و زىرەك و پۆشنىريان تىدا ھەلەكەوتوو لەوانە (صالح دانيال و ھەسقىلى كورى)، (ئەلياھوو خدوورى)، كە كەسكى بەخشنەو جوامىر بوو (عبدلە، ۲۰۱۲: ۳۷-۳۸).

۲- نەرىتە كەلتورى و كۆمەلایەتییەكانى كفى

ھەموو كۆمەلگەيەكى مرۆى خاوەنى كۆمەلەك داب و نەرىتى كەلتورى و كۆمەلایەتییە، كە لە ئەنجامى پىكەوەژيانى تاكەكان و بىروباوەر و پەفتار و ھەلسۆكەتيان پىكەوە دروستبوو و وەكو مىرات نەو دواى نەو بۆيان ماوەتەو، كۆمەلگەى كوردىش لەمروو خاوەنى مىراتىكى دەولەمەندە لە كەلەپورى كوردانە و داب و نەرىتى كەلتورى و بىروباوەرەى جياوا، كە زادەى ژینگە جوگرافىيەكەيتى (مەھمەد، ۲۰۲۳: ۷۷). ھەتا ناوەرەستى سەدەى نۆزدە بەھۆى ھەبوونى مىرنشنى كوردىيەكان و بەرپووەبردنى ناوچەكە لەلایەن دەسەلاتە خۆجىيە كوردىيەكانەو دانىشتوانى باشورى كوردستان ھەتا رادەيەكى باش پارىزگارريان لەداب و نەرىت و كەلتورى كوردانەى خۆيان كروو، وەك نەتەوہيەكى سەرەخۆ و خاوەن قەوارەى تاييەت ماونەتەو و لەھەر جۆرە كارتىكرديكى كەلتورى عوسمانى، كە كاريگەرى بۆ سەر رەسەنايەتيان ھەبىت پارىزراو بوو (ھەروتى، ۲۰۱۳: ۱۱۷).

یەکیەک لەو نەریتەنە بەگشتی کوردی پێدەناسرێتەو و زۆربەى کوردناس و پۆژەھەلاتناسەکان باسیان کردووە میواندۆ ستییە، کوردنا سێک لەمبارەپەو و تویەتی " کورد لەکاتی میوانداریدا زۆربەخشدەن و دواى یەک ھەفتە نان پێدان و خزمەتکردن ئینجا خانەخوێ پرسیار لە میوانەکەى دەکات بۆچی ھاتووە...، ھاوکاری پێپوار و لێقەوماوان دەکەن، لە دیوہخانە ئاگاندا، کە ھەموو ھۆکارەکانی پشوودان و ھەوانەوێ تێداپە پێشوازی لە میوان دەکێت" (شیفلی، ۲۰۱۹: ۵۸-۵۹). میواندۆ ستی لای کورد تەنھا دابینکردنی خواردن و خواردنەو و جیگای مانەو و نەبوو، بەلکو پاراستنی سەلامەتی گیانی میوانیان بەئەرکی سەرشانی خۆیان زانیوو، بۆیە بەشێکی زۆر لەو گەڕیدە و گەشتیارە بیگانانەى کە میواندارى کوردیان پێنیوو وەک باشترین میواندۆست لە پۆژەھەلات ناویانبردوون (Muhammad, 2017:p165).

کۆمەلگەى کوردی خاوەن چەندین بیر و باوەڕی کەلتوری و داب و نەریت و یاری کوردەواریانە، کە لە زۆربەى ناوچەکاندا ئەگەر بەتەواویش وەکوێک نەبێ ئەوا زۆر لەیەکتەرەو نزیکن لەوانە(زەماوەند، ژن بەژن، شیربای، شەونشی و شەوچەرە، کلاوین، زۆرانبازی، شەرەکەو، شەرەکەلەشیر، شەرەبەرەن، جەژن و نەریتەکانی، پرسە، سەرخۆشی، چەمەری، عەلەم وکۆتەل، بۆزانیاری زیاتر لەسەر ئەم بابەتانە برۆانە: (سەججادی، ۲۰۲۰)، کفری خاوەن نەریتی کەلتوری تایبەت بەخۆیەتی لەبابەتی ئەگەلەنجە (ژنەپیان)، کۆتەل و چەمەرەنە (پرسە و شیوەن)، بۆزانیاری زیاتر برۆانە: (عبدلە، ۲۰۱۲: ۲۰۵-۲۰۷).

بەھۆی ھەبوونی چایخانە و قاوہخانەکان و کۆبوونەوێ خەلکی لەدەوری یەکتەر بۆ ھەوانەو و کات بەسەربردن، پەییوەندی کۆمەلایەتی دروستبوو و بیروپایان ئالوگۆرکردوو و بەرھەمەکانی خۆیان بە یەکتەر ناساندوو، بۆ نمونە کۆبوونەوێ مقام بیژەکان لەنیو چایخانەکان، کە زۆربەى کات خۆیان خاوەنی چایخانەکان بوون یارمەتیدەر بوو بەرھەمەکانیان بەگوێی خوازیاران و گوێگرانیان بگات و لەلایەکیتریشەو ھاوکاریان بوو لە فیروونی جوړە جیاوازیەکانی مقامی ناوچەکانیتر وەک مقامەکانی (لاوکی بادینان، ھەیرانی دەشتی ھەولێر، سەفەری سلیمانی، قەتار و ئەلویسی، خاوەن، خورشیدی و ئای ئایی ناوچەى گەرمیان) لە کفری چەندین مقامبیژی بەتوانا ھەبوون لەوانە: (مەلەعبدالرحمن کورێ مەلەپەحیم، کە نازناوی مەلە وەلی (۱۱۶۵-۱۲۴۶ک) ھەبوو و بە باوکی مقامبیژەکانی عێراق ناوی دەرکردبوو، (پەحمەت اللە کورێ سولتان ئاغای کورێ خەلیل ئاغا، کە بە پەحمەت اللە شەلتاغ (۱۷۹۳-۱۸۷۱)) بە ناو بانگبوو و خویندناکەری مەلە وەلی بوو، ئەم دوو مقامبیژەى کفری وەک قوتابخانەیک بوون دەیان مقامبیژی گەورەى عێراقی لەمانەو و فیرو مقامبیژی بوون و ھەمان پێبازی ئەمانیان پێرەوکردوو لەوانە(ئەحمەد زیدان، خەلیل ریاز، مەلەعوسمان موسلی، ئەمین ئاغا، ئیسرایلی کورێ ساسۆن...) عبدلە، ۲۰۱۲: ۱۵۹-۱۶۰).

لەلایەکیترەو لەبەرئەوێ کفری سەرە پێگای تێپەربوونی کاروان و قافلە بازەرگانییەکان بوو، بۆیە لەنیو خان و کاروانسەرەکاندا قاوہخانە و چایخانە دروستکراو، کە خاوەنی چەندین تایبەتمەندی جوان سەرەنجراکێش بوون، بۆنمونە ھە کایەتخاوەن ھەبوو، شەوان ھە کایەت و سەربوردی وەک چیرۆکی (پۆستەمی زال و شا نامەى فیرووس)یان بۆ خەلکی خویندوو تەو، یان لەشەوانی پەمەزاندان یاری (سینی و زەرف)یان کردوو و بە ئاھەنگ

گېرپان و دهوڵ لیدان و زورناژەنین و گۆرانی گوتن پالپشتی یارییه که یان کردوو، که ئەمجۆره یارییه هه تا ئیستاش له هه ندیک شوین ئانجامه دریت، ههروه ها یاری (شه ره که له شیر) نه ریتیک تری چایخانه کانی کفریه، که چیژی تابیه تی به سه یرکه رانی به خشیوو، کاتیک کاروانچی و میوان و گه شتیار و رېبواران له نیو چایخانه و قاوه خانه ی کاروانسه راکان ماونه ته وه به نه ریت و که لتوری ناوچه که سه رسامبوون و له گه ل خه لکی په سه نی ناوچه که تیکه لاو بوون، به مه ش ئالوگۆری که لتوری دروستبووه و بووه به هو ی ناساندن و ده و له مه ندبوونی نه ریته که لتوورییه کانی کفری (عبدله، ۲۰۱۲: ۲۰۲-۲۰۳).

۳- په وشى خویندن و خوینده واری له کفری

په وشى خوینده واری کۆمه لگه ی کورده واری به گشتی له سه ده ی نۆزده دا له ئاستیکى ناله بار و نزمدا بووه، به هو ی ناجیگیری و خراپی په وشى سیاسى و دواکه وتووی په وشى کۆمه لایه تی و ئابووری و که می ژماره ی ناوه نده کانی فیربوون و خویندن خوینده واری که م و سنوردار بووه به ر له دروستبوونی خویندنی میری و کردنه وه ی قوتابخانه و پوشیدییه کانی مه دهنی و سه ربازی، ده زگا و دامه زراوه ئایینییه کانی (مزگه وت، ته کیه و خانه قاکان) تاکه ناوه ندى فیربوونی خوینده واری و سه رچاوه ی رۆشنیریبوون (حه مه د، ۲۰۲۳: ۱۰۸). له کفریش ژماره یه ک مزگه وت له پیگه یان دنی دانیشتوانی شارۆچکه که و ناوچه کانیتری ده وره به ری ئەم رۆله گرنگه یان بینوو، له وانه (مزگه وتی مه درسه)، که له سه ر فه رمان و داخوازی (کاکه ئەحمدی شیخ) دروستکراوه، که له کاتی ئەنجامدانی گه شتی حه جدا به کفریدا تیپه ر بووه و داوا ی دروستکردنی مزگه وت و مه دره سه یه کی ئایینی له نیو مزگه وته که دا کردوو، هه ریه که له (مه لا ئەحمه د قه ره داغی و سه ید ئەحمه د) وه ک مه لا و پی شنوێژ تیدا خزمه تیان کردوو، ئەم مزگه وته وه ک مزگه وتی قادریه کان ناسراوه و پی شوتراوه مزگه وتی کرمانج (عبدله، ۲۰۱۲: ۱۱۴).

مزگه وتی خانه قا (مزگه وتی مه ناره نه خشین) له سه ر داوا ی (شیخ ضیاء الدین، شیخ عومه ری کورپی شیخ عوسمانی نه قشبه ندى) له سالی (۱۳۰۷/ک/ ۱۸۸۹ز) دروستکراوه، (مه لا ئەحمه د) یه که م مه لای مزگه وتی خانه قا بووه، ناوبرا و مورید و مه نسوبی باوه رپی کراوی جه نابی شیخ بووه، بۆما وه یه کیش (شیخ نظام الدین کورپی شیخ ضیاء الدین) له کفری ماوه ته وه و له گه ل کچیکی (مه لا ئیسماعیل) هاوسه رگیری کردوو، به مه ش په یوه ندى نیوان شیخانی نه قشبه ندى و دانیشتوانی کفری به هیژتر بووه، له م مزگه تانه دا ده یان فه قی و سوخته چی خویندوو یانه و پله و پایه ی کۆمه لایه تییان به رزبوه ته وه و پۆستی کارگریریان وه رگرتوو (نه ریمان، ۲۰۰۷: ۴۷). ههروه ها له سه ر داوا ی سولتانی عوسمانی (مزگه وتی گه وه ره)، که به (مزگه وتی حه نه فییه کان) ناسراوه، له سالی (۱۳۱۲/ک/ ۱۸۹۴ز) له سه ر رپووه ری (۱۴۰۰م) دروستکراوه، مزگه وته که سی گومه زی هه بووه (برادۆستی و ئەحمه د، ۲۰۱۷: ۷۱)، له سه رده می عوسمانییه کاند هه ریه که له (مه لا ئیسماعیل محمود، مه لا مسته فا، مه لا محمد سه عید ئەفه ندى) وه ک موفتی خزمه تیان کردوو، ئەم مزگه وته له پیگه یان دنی ده یان مامۆستا و مه لا و زانادا گه وه ره ترین خزمه تی پی شکه شکردوو. بێجگه له و سی مزگه وته چه ند مزگه وتیکى تری وه ک (سه یده کان، حاجی په شید، حاجی فتاح و کۆ سه ...هتد) له کفریدا هه بوون، که به راورد به وانیتر رۆلیان که مته ربوو، له نیو مامۆستا ئایینییه کاند (مه لا محمد سه عید ئەفه ندى موفتی سیوه یلی وه ک ئەسته یره ی

دروشاوی کفری ناویها تووه، که به حیکمەت و لۆژیکزانی و شارەزای بواری فەلسەفە پەوانبێژ و پەوشتبەر و سەنگین ناوی دەرکردبوو، ناوبراو خزمەتێکی بێوێنەوی بە بواری خوێندەواری و پۆشنبیری کفری و دەورووبەری گەیانندوو و چەندین فەقیه و خوێندکاری پێگەیانندوو و توانیویانە پلە و پایە بەرزای زانستی و ئابوونی و پۆشنبیری بەدەستبێنن، (مەلا جاسمی جەبارە، مەلا عەزیز پالانی، مەلا علی جەلەولا، مەلا پەفیعی زەند، مەلا جەمیل پۆژبەیان، مەلا سەعید جاف، مەلا علی جاف، شێخ عبدالرحمانی ئیمامی قنگریان....هتد) لەسەر دەستی مەلا محمد سەعید ئەفەندی خوێندنیان تەواو کردوو (عبدلله، ۲۰۱۲: ۱۱۴-۱۱۷).

لەنیو هەندیک لە مزگوتەکاندا قوتابخانەی ئابووی هەبوو بۆ نمونەی قوتابخانەی مەلا یوسف لە گەرەکی حکومەت، که مەلا یوسف خۆی دايمەزاندوو و (۱۵ فیرخواری) هەبوو، قوتابخانەی ئیبراھیم ئاغا (۵ فیرخواری) تیدا بوو (کەریم، ۲۰۱۹: ۲۲). لەدوای کردنەوی قوتابخانە حکومییەکان لەهەردوو ویلايەتی بەغداد و موصل لە کفریش (صلاحیە مکتب رشیدی) واتە پوشتیبەری کفری کراوەتەو، که بەگوێرەی سالتنامەی معارف لەسالی ۱۸۹۹ ژمارەی خوێندکارەکانی تەنها (۳۰ خوێندکار) بوون، (محمد پەفەت ئەفەندی) بەرپووبەر بوو، (مستەفا ئەفەندی) مامۆستای خەتخۆشی بوو (سالتنامە نظارات معارف العمومية، ۱۳۱۷: ۵۱۴: ۱۴۰۴).

لەرۆی تەندروستییه وە هیچ زانیاریەک لەبەردەستدا نییە پشترستی ئەو بەکاتەو، که لە سەدەی نۆزدەدا لەنیو شاری کفری نەخۆشخانەی فەرمی هەبووبێت، بەلام بەگوێرەی بەلگەنامەکانی دەولەتی عوسمانی لەکاتی بۆلووونەوی نەخۆشییە کوشندەکانی وەکو تاعون و کۆلیرا، بۆریگریکردن لە بۆلووونەوی زیاتری نەخۆشییەکان لە کفری کەرەنتینە دانراوە و پێگەری لەهاتووچۆی نەخۆشەکان کراوە، بۆنمونە بۆریگریکردن لە بۆلووونەوی ئەو نەخۆشییە سالی ۱۸۷۶ بەغدادی گرتبوو وە داواکراوە لەکفری خیمە دابنرێت و ئەو رێبوارانەی لەبەغدادەو گەشتیان کردوو لەو خیمەیدە کەرنتینە دەرکەن، کەبەهۆی بەرزای پلەکانی گەرماوە سکالا کراوە خیمەکان هەلبگیرین و لەبری ئەو لەدەرەوی کفری خانیک بەکری بگیری و بکری بەخانی پاراستن (کفری) (سەلاحیە) لەبەلگەنامەکانی عوسمانیدا، ۲۰۲۲: ۵۳). کاتیک لەسالی ۱۸۸۹ کۆلیرا لە شاری بەغداد بۆلووونەو و بەرەو شاری مەندەلی تەشەنە کردوو، وەزارەتی ناوخوا عوسمانی لە ۱۸۸۹/۸/۳۱ پێشنیاری کردنەوی کەرەنتینە لە کفری کردوو و بەتەلەگراف وەزارەتی تەندروستی عوسمانی ئاگادار کردوو (گەللی، شوباتی ۲۰۲۳: ۳۲). هەتا کۆتایی سەدەی نۆزدە هیچ نەخۆشخانە و فەرمانگەیهکی تەندروستی تاییەت بە شاری کفری نەکراوەتەو.

باسی سێیه: پەوشی ئابووری کفری لە سەدەی نۆزدەدا

۱- کشتوکال

شادەماری ئابووری کوردستان بەگشتی لە سەردەمی عوسمانییەکاندا کشتوکالی بوو، هەرچەندە کشتوکال وەک بێشە بۆ پەیداکردنی بژووی ژیان بۆ میژوو و یەکی زۆر دوور دەگەرێتەو، کە بەهۆی بوونی سەرچاوە جیاوازهکانی ئاو وەک: بەفر و باران و تەرە، ئاوی چەم و کانیاو کاریزەکان، ئاوی جۆگە و پووبار و بوونی زەوی بەپیت و بەرەکەت و ئاوهوای گونجاو لەبار لەزۆربەیی سەردەمی میژوو و یەکی کشتوکال پێشە سەرەکی دانێشتوان بوو (محەمەد،

٢٠٢٣: ١٤٧). یەكێك لە ناوچە بەپیتەکانی کفری دەشتی کفرییه، که درێژکراوەی دەشتی زەنگا باده بەهۆی جۆگە ئاودێرییەکانی هەردوو چەمی کفری و سەرقلەلەو ئاودەدران و هەر ئەمەش وایکردوووە سەدان دۆنم زەوی لەپشتئاووە کراوە بە بەراو، تەنانەت لە دروستکردنی شاری زەنگاباد لە دەشتەکانی کەناری ڕووباری سیروان و دروستبوونی شاری کفری لە شوێنە کۆنەکە (ئێسکی کفری) لەو شوێنە ئێستای کفریش، بوونی سەرچاوە جیاوازیەکانی ئاو و خاکی فراوان و بەپیت ھۆکاریکی بنەپەتی بوون (عزیز، ٢٠١٣: ٨٤). کفری خاوەنی ڕووبەرێکی فراوان لەزەوی و زاری بەپیت و بەرەکەتە، که هەر لەدێرزەمانەووە خەلکی ناوچەکە بۆ کشتوکالێ کردن سودیان لێ بینیوو، لەدوای کردنەوێ نوسینگە تاپۆش، بەشیکی زۆری زەوی و زاری کفری لەلایەن دەرەبەگەکانەو، وەک محمود پاشای جاف و براکانی زەوی کەرتەکانی کۆکس و سەرقلەلە لە قەزای کفری کراوە، سەیدەکانی تلیشانیش زەوی هەردوو دۆلی قۆشەچاپان و بەکرەشەل و تلیشانی دەورووبەری کفریان خستووەتە ژێر دەسلەلتی خۆیانەو، هەروەها بابانیەکانیش بەشیکی لە زەویەکانی ناو شاری کفریان بۆ خۆیان ھەلگرتووەتەو (عزیز، ٢٠١٥: ٧٤-٩٨).

کشتوکال سەرەکیترین پیشەیی باووبوو، که بژێوی ژبانی دانیشتوانی لەسەر بەندبوو، لەسەر ئەم بنەمایە بەروبوومە کشتوکالیەکان بۆ سێ جۆری سەرەکی دابەش دەبوون، لەوانە بەروومی زستانە، که پشتیان بەئای باران بەستوو و زیاتر لە دانەوێڵە وەک گەنم و جۆ و گەنمە شامی و نیسک پێکھاتبوون، جۆری دووەم بەروومی ھاوینە، که پێویستیان بە ئاودان و ئاودێری بوو، بە ئای ڕوو بار و چەم و کانیاو کاریز ئاودران وەک برنج و توتن و سەوزەواتە جیاوازیەکان، جۆری سێیەم باخ و بێستانەکان بوون، که لە درەختی بەرداری وەک (قۆخ، قەیس، ھەرمی، ھەنار، بەھی...) پێکھاتبوون، کشتوکالێکردن بەگشتی پشتی بەئامێری زۆر سادە بەستوو لەوانە: سودیان لەئاژەل وەرگرتوو بۆ کێلانی زەوی و گواستەوێ بەروومەکانیان لە شوێنی بەرھەمھێنانەو بۆ شوێنی بەکارھێنانی لە گوند و شارۆچکە و شارەکان، بۆ دروینە و شەنکردن داس و شەنی لە ئاسن و دار دروستکراویان بەکارھێناو (الوالی، ٢٠١٣: ٦٨-٦٩).

گرنگترین بەروومە کشتوکالیەکانی کفری لە (گەنم، جۆ، گەنمە شامی، کونجی، پەموو، پاقلە و لۆبیا)، بەروومە سەوزەمەنییەکانی وەک (خەیار و کالەک و شوتی)، میووە و مزرەمەنییەکانی وەک (پرتەقال و لیمۆ و نەفتال، ترێ، ھەلوژە نارنج و کەباد...) پێکھاتبوو، که زیاتر لە (٣٥٠ دۆنم) باخی تێکەلی لە درەختی مزرەمەنی و خورما تێدا بوو و جۆرە جیاوازیەکانی وەک خورمای (زەھدی، خەستاوی و جۆزی..ھتد) بەرھەمھێناو (عزیز، ٢٠١٣: ٩٠). کفری بەباخ و بێستانی زۆر دەورەدراوو، بەجۆریک لەبەر چری دار و درەخت خانوووەکانیان بەئەستەم دەبینران، ڕووبەری باخە گەورەکان (١٥-٢٠ دۆنم) بوو، بچووەکانیش (٥-١٠ دۆنم) بوو، باخەکان بەزۆری درەختی بەرداریبوون و لەسێبەری دارەکاندا سەوزە و دالی دەچینرا، نزیکەی (١٠٠ کەس) ژبانیان لەسەر باخەوانی بوو، ھەروەھا ئاش (ئاسیاو) بەلگەییەکیترە گرنگی کشتوکالێ لەداینکردنی ژبانی دانیشتوانی کفری نیشانەدات، که ژمارەیان (٨ ئاش) بوو، تەنھا ئاشی جولەکەکان لەنیوشاردا بوو ئەوانیتر لەدەورووبەری شاردا بوون، لەھەر ئاشیکدا (٣ کەس) بەنۆرە کاریان کردوو، ڕۆژانە نزیکەی (٢٠ وەزنە) گەنمیان ھاریو (نەریمان، ٢٠٠٧: ٤٥).

٢- بازرگانی و بازار و کاروانسەراکان

لەنیوەی دووھەمی سەدەى نۆزدەھەمە کفرى بوژاندنەوێهەکی زیاتری بەخۆیەو بێنیووە بەتایبەتی لەبوارەکانی کشتوکال و بازرگانیدا، ئەمەش راستەوخۆ کاریگەری لەسەر ژبانی دانیشتوان و بوژاندنەوێ ئابووری و پێشکەوتنی کفرى لەپرووی بێناسازییەو وەک دروستکردنی خانوو، شانشین و مزگەوت و بازار و قوتابخانە و گەرماو، کە لەگەڵ شیوازی تازەى ئەو سەردەمەدا گونجاو بوو بەجێهێشتوو، بازاری قەیسەری نمونەى دیاری ئەو پێشکەوتنەبوو (عزیز، ٢٠١٣: ٩٠) ئەم بازارە دەکەوێتە ناوەراستی کفرى لەنزیک مزگەوتی گەورەى دروستکراو، میژوووەکەى بۆسالانی (١٨٢٠-١٨٥٠) دەگەرێتەو بەشیوازیکی بێناسازی جوان و سەرنجراکێش دروستکراو و لە (١٥٠دوکان) پیکهاتوو، سەرچاوێهەکیتر میژوو دروستکردنی قەیسەرییەکە بۆ سالى (١٨٥٠) دەگەرێتەو، کە (٢٠٠دوکان) ى تێدا بوو، هەندیکێتر بۆ سەردەمی ویلائیەتی (مەدحەت پاشا) والی بەغداد دەیگەرێتەو (برادۆستی و ئەحمەد، ٢٠١٧: ١٠-١١).

بازاری قەیسەری لەلایەن وەستایەکی کەرکوکى بەناوی (سەید صەمد) دروستکراو و بەچەندین گومەزى گەورە سەریگیراوە، لەکۆتایبەکانى سەدەى نۆزدەشدا (وەستا محە) گەورەترین گومەزى قەیسەرییەکەى، کە دەکەوێتە دەروازەکەى لەتەنیشەت خانى خۆیکە تەواو کردوو، هەر لەنێو بازارەکەدا کاروانسەرا و خان و قاووخانە و خواردنگەشى لێبوو، بۆ حەوانەو و مانەوێ کاروانجى و بازرگانەکان سودى لێوەرگیراوە (عبدلله، ٢٠١٢: ٣٠-٣١). بازاری قەیسەری لەچواربەش پیکهاتوو، بەشى سەرەکی (١٠٥) دوکان بوو، قەیسەری بەرگدرووکان (٢٢ دوکان)، لەدەروازەى باکور بەرامبەر ئا سەنگەرەکان قەیسەری دارتا شەکان (١٦دوکان) و بەشى قەیسەری کوردەکان (٢٥دوکان) کۆى دوکانەکانى قەیسەری (١٦٨دوکان) بوو، جگە لە دوکانەکانى قەیسەری لەدەروازەى باشورى قەیسەرییەو بازارپێک هەبوو (٣٨دوکان) پیکهاتوو (عزیز، ٢٠١٣: ٩٠).

لەپرووی بازرگانیهو کفرى سەرەپێگای تێپەرپوونی کاروانە بازرگانیهکانى (کەرکوک - بەغداد) و (سلیمانی- بەغداد) بوو (ج.ه.کرامرز (تۆمابوا)، ٢٠١٣: ١٣٢)، کە لەسەردەمی میرنشینی باباندا لەپرووی سیاسى و بازرگانیهو ناوچەیهکی بەبایەخ و گرنگبوو و بەشیکى زۆرى کاروانە بازرگانیهکانى دەقەرى سلیمانی لەکاروانسەرای ئیبراهیم خانجى لە کفرى کۆدەبوونەو و لەوێهە بۆ بەغداد بەرپێدەکران (شیفلى، ٢٠١٩: ٤٥). لەهەمازکا تدا کفرى شوینی بەیەگەیشتنى کاروانە بازرگانیهکانى نیوان (بەغداد- ئەستەمبول) بوو (پێچ، ٢٠٠٢: ٥٠-٥٤). بەگوتەى (مستەفا نەریمان)، هەر کارونێکی بازرگانى، کە بارەکەیان لەکوئال و خواردەمەنى وشکراو و پێستە و توتن و خورما پیکهاتوو لەباکوڕەو بۆ باشور و بەپێچەوانەشەو هاتووچۆیان کردبێت بەکفریدا تێدەپەرىن و شەویک لێی دەمانەو، کاروانەکان جیاواز بوون هەبوو (١٠٠ و لاغ) باریان پێبوو، هەشبوو (٥٠ و لاغ) بوو، قەتارچى هەبوو و لاغى تەواوى کاروانەکە هی خۆى بوو و یاسا و خزمەتکارەکانیش کرێگرتەى ئەو بوون، قەتارچى باج و سەرانی بەو خانجى و سەرۆک ھۆزانە دەدا، کە کاروانەکەى پێداتێدەپەرى (نەریمان، ٢٠٠٧: ٤٤). ئەم ھەلکەوتە جوگرافیەى کفرى، کە کەوتبوو سەر شا پێگای بازرگانیهکان و پێگای (قەوقاس - بەسەر) کاریگەرى لەسەر جموجۆلى بازرگانى لە

ناوچەكە كر دوو و بوو بەهۆی ئەوێ خەلكی كفری لەسەردەمانیكی زوو وە خان و كاروانسەرا دروست بكەن(عبدلله، ۲۰۱۲: ۱۸).

خان یان كاروانسەرا، بەگۆڕەیی زۆربەیی سەرچاوەكان وشەیی خان لەبەرەتدا فارسیە، یان لەوشەیی (خون)ی تورکی، كە بەواتای سولتان دێت وەرگیراوە، بۆچونكیتر پێیواپە لەوشەیی (حانوتی) ئارامی یان لەوشەیی(حنە)ی عەرەبی، كە واتای (خیمە، نزل، حل) دەگەیهێت وەرگیراوە، هەر وەها وشەیی خان هاوواتای وشەیی قەیروان سەرا یان كارفان سەرای تورکییە، كە هاوشیوەیی میونخانە و ئۆتیل بوو(فارقو و آخرون، ۲۰۰۷: ۴۲۰) دەزگایەكی تایبەت و دێڕینی ولاتانی رۆژەلاتە، كە شانەشانی مزگەوت و قوتابخانە ئاینییەكان لەخزمەتكرانی ژبانی گشتیدا پۆلی گرنگی گیراوە(میولەر، ۲۰۰۲: ۱۶).

خان لەپرووی بیناسازییەو بەگشتی لە حەسارێكی گەورەیی دووئەومی پێكهااتبوو، ئەوێ خوارووە وەك تەویلەیی ئاژەل بۆ پشوودان و مانەو و پیدانی ئالێكی ئاژەلان سودی لێوەرگیراوە، لەهەندێك خاندانی شوینی داگرتنی بار و گەنجینەیی عەمباركرانی دانەویڵەش هەر لەئەوێ خوارووەدا هەبوو، ئەوێ سەرەوێش زیاتر وەك میوانخانە بۆ ئەو كاروانچی و بازرگان و گەشتیار و پێیوارانەیی بەمەبەستی پشوودان و شەومانەو لەكاتی فرۆشتنی كالا و كەلوپەلەكانیان، یان گەشت كردن و جێبەجێكرانی پیداو یەستییە خێزانییەكانیان پووین لەم شوینانە كر دوو سودی لێوەرگیراوە (بێخالی، ۲۰۱۱: ۱۸۶). لە كفری ژمارەیهك خان و كاروانسەرا هەبوو لەوانە: (خانی مەجید پاشا، كە گەورەترینیان بوو، خانی ئەوێ حەمانی بەگی بابان، خانی خەلۆزەكە، خانی سەید موحسین ئاغا، خانی سەید عومەر خان، خانی سلیمان ئاغا، خانی حاجی رەشید، حاجی كازم) (نەریمان، ۲۰۰۷: ۵۷).

۳- پێشە و پێشەگەری

پێشە و پێشەگەری بەیهكێك لە سیمای ديارەكانی ژبانی شارستانی دادەنرێت و بەشێك لە بژێوی ژبانی دانیشتمان دابیندەكات، (گۆزەچێتی) یەكێكە لەو پێشەیی هەر كۆنانەیی خەلكی ناوچەكە كاریان لەسەر كر دوو، هۆكاری ئەمەش بۆ بوونی گل و خۆلی باش، كە كەرەستەیی خاوی دروستكرانی گۆزەیه دەگەرێتەو. (قایەچێتی)، واتە شكاندن و داتاشینی بەرد بۆ شیواز و قەبارەیی پێویست لە بەكارهێناندا بۆ دروستكرانی خانووبەرە، هەر وەها دروستكرانی قسڵ لەبەردی چەمەكان و گەچ وەك دوو كەرەستەیی گرنگی بواری بیناسازی، هۆكاری دەرکەوتنی ئەم پێشەیه بۆ بوونی كانە گەچییەكان لە كفری و دوزخووماتوو دەگەرێتەو، شوینەواری ئەم پێشەیه لە(قەرەئۆغلان، كۆشكی زەنگاباد، قەلای خورماتوو) دەرکەوتوو، كە بۆ سەردەمی میژوویی جیاواز دەگەرێتەو(عزیز، ۲۰۰۲: ۱۲۴-۱۲۵). (بەرگدرووی) یەكێترە لە كۆنترین پێشەكانی كفری، بێجگە لە دانیشتمانی كفری خەلكی لەگوندەكانی دەورووبەر و ناوچەكانیترەو بۆ دوورینی جلوبەرگەكانیان سەردان خەیاتەكانی كفریان كر دوو، لەوانە (وەستا صالح) كە كۆنترین خەیات بوو و چەندین وەستایتری فێری خەياتی كر دوو، بەشیوەیهكی گشتی پۆشاکی ناوچەكە لە (كەواو سەلتە، كەواو چاكەت، چاكەت و پانتۆل) پێكهااتبوو (برادۆستی و ئەحمەد، ۲۰۱۷: ۶۶).

ئاسنگەریش لە پێشە گرنەگەکانە، کە پێشەوەرانی کفری بۆ دروستکردنی ئامێرە کشتوکالییەکانی وەک: (گاسن بۆ کێلانی زەوی، پاچ و خاکەناز بۆ ئاودیڤری، داس بۆ دروینە، جەنجاڤ بۆ کوتانی دانەوێڵە....) لەم سەردەمانەى دوایشدا کەرەستەى خانوو بەرەى وەکو دەرگا و پەنجەرە لەلایەن ئاسنگەرەکانەووە دروستکراوە. هەر وەها شانەبەشانی ئاسنگەری دارتاشی لە پێشە گرنەگ و ڤیرینەکانە، کە بەشیکی لە ئامێر و کەرەستە کشتوکالییەکان لەدار دروستدەکران لەوانە: (گاسنی دار، شەن، دەسکی داس و خاکەناز، دەرگا و پەنجەرەى دار، بێشکە و دۆلاب، کەرەستەى ناوماڵ و خانوو بەرە...)، لەبەشى سەرەوێى بازاری قەیسەرى دارتاشەکان گوزەرى تاییەت بەخۆیان هەبوو و هەر بەناوی ئەوانیشەووە ناسراوە، هەر وەها چەندین پێشەیتیش هەبوو، کە سەرچاوەى داهاى بەشیکی پێشەوەرانی بوو، وەکو (خومچى)، کە بەن و خوریان پەنگردوو و لە پێشە سازى رستن و چنیدا سودیان لێوەرگرتوو، شوینى کارکردنیاى نزیک بازاری ئاسنگەرەکان بوو و لە ناودارترین خومچیەکانى کفرى (حەمە حەبیب و قادری خومچى) بوو. دەباغچى (پێستە خۆشکردن)، چەخماخچى (دروستکردنى چەک)، سابونچى و پێلاوساز...) لەو پێشانەن دوکان و گوزەریان هەبوو و بژێوى ژیاى بەشیکی دانیشتوانى کفریان دابینکردوو (عزیز، ٢٠٠٢: ١٢٥-١٢٧). هەر وەها لەنیو بازاری قەیسەرى بێجگە لەژمارەیکە دوکانى بازرگانى و وردەوێڵەفرۆش ژمارەیکە دوکانى وەک (هەلاج، سەراج، مزگەر، پالاندروو، چیشتخانە، قاوەخانە، نالەند، جۆلا، حەمامچى) هەبوو، لەکفرى دوو (حەمام) و ژمارەیکە ئاسیاو، کە لەلایەن ئاشەوانەووە بەرپۆوە براوە هەبوو (نەریمان، ٢٠٠٧: ٤٤)

ئەنجام

- ١- کفرى لەکاتى دروستبوونیەووە هەتا ئیستا سى جار جیگۆڤرکی کردوو، کە رەنگە لەیەک سەردەمدا لەدوو جیگای جیاواز ئاوەدان بوویت.
- ٢- دروستبوونی شارۆچکەى کفرى بۆ سەردەمە میژوووییە دوورەکان دەگەرێتەووە، بەلام میژوووى سەرەلەدانى بەتەواوى یەکلای نەبوووەتەو، کەى و لەلایەن کێپەووە دروستکراوە.
- ٣- بە وردبوونیەووە لە پاشماو و شوینەوارە میژوووییەکانى وەک گردۆلکە دەستکردەکان و شورا و مزگەوت و بازار و قەیسەرى و کاروانسەرا و خانوو بەرەى کۆن و شانشین و قشڵ و ئاش (ئاسیاو)، سیمای شارستانی کفرى و هونەرى بیناسازى جیاواز هەستى پێدەکرێت.
- ٤- کفرى خاوەنى کە لەپۆریکی دەوڵەمەندە لە داب و نەریتى جیاواز، کە هونەرى مقام گوتن دیارترینیانە لەمروووەو چەندین مامۆستای بەتوانا و دیار هەلکەوتوو و لەسەر دەستى ئەوان دەیان کەسێتر پێگەشتوون.
- ٥- لەپۆوى ئابوورییەووە کفرى ئاو و هەواى گونجاو بوو و ناوچەیکەى دەوڵەمەند بوو بەخاکى بەپیت و سەرچاوە جیاوازهکانى ئاو، بۆیە کشتوکال برپرەى پشتى ئابوورى پێکھێناوو، جگە لەدانەوێڵەى وەک گەنم و جۆ، درەختى بەردارى وەک (پرتەقال، لیمۆ، هەرمى، هەلوژە، قەیسى و تەنانت باخى خورماش) ی تیدا بوو.

٦- پیشه و پیشه گه‌ری به‌شیکتر بووه له سه‌رچاوه‌کانی داهاتی دانیشتوان کفری، پیشه جیاوازه‌کانی وه‌ک (گۆزه‌چیتی، قایه‌چیتی، به‌رگدرووی، هه‌لاجی، خومچیتی، چه‌خماخه‌چی، سه‌راجی، ئاسنگه‌ری و دارتاشی.....) له‌و پیشانه‌ن له‌نیو بازاری کفریدا دوکان و گۆزه‌ری تابه‌ت به‌خۆیان هه‌بووه.

٧- هه‌لکه‌وته‌ی جوگرافی کفری له‌سه‌ر پێگای نیوان (سلیمانی - به‌غداد) و (که‌رکوک - به‌غداد) و (قه‌وقاس - به‌سه‌ره)، وایکردوووه کفری بووه به‌شارپێگه‌ی تێپه‌ربوونی کاروانه‌ بازرگانییه‌کان، جموجۆلی بازرگانی په‌ره‌یسه‌ندوووه بووه به‌هۆی دروستکردنی خان و کاروانسه‌را، که‌ قافله‌ بازرگانییه‌کان تییدا ماونه‌ته‌وه و جگه‌ له‌سودی ئابووری تیکه‌لاوبوونی که‌لتوری دانیشتوانی کفری به‌ناوچه جیاوازه‌کان لیکه‌وته‌ته‌وه.

لیستی سه‌رچاوه‌کان:

تیزه زانکۆیه‌ بلاونه‌کراوه‌کان

أ- به‌کوردی

- رێواس فتاح محهمه‌د، ٢٠٢٣، شاره‌کانی باشوری کوردستان له‌سه‌ده‌ی نۆزده‌دا، تیزی دکتۆرای بلاونه‌کراوه، به‌شی میژوو، کۆلیجی زانسته مرقایه تییه‌کان، زانکۆی سلیمانی، سلیمانی.

ب- به‌ئینگلیزی

- Qadir Muhammad Muhammad, 2017, Kurds and Kurdistan in the View of British Travellers in the Nineteenth Century, Thesise of Doctor of Philosophy, School of History, Politics and International Relations, University of Leicester.

کتیب به‌زمانی کوردی

- برادۆستی و ئه‌حمه‌د، زێدان و هونه‌ر فخرالدین، ٢٠١٧، بازاری کۆنی شاری کفری، چاپی یه‌که‌م، چاپخانه‌ی زانکۆی سه‌لاحه‌ددین، هه‌ولێر.

- بێخالی، سه‌ید مه‌ولود، ٢٠١١: هه‌ولێرم و دیوووه‌ و وا بیستوووه‌ و وا سه‌رچاوه‌ی گرتوووه، پێداچوونه‌وه‌ و پێشه‌کی که‌مال غه‌مبار، چاپخانه‌ی رۆشنبیری، هه‌ولێر.

- باجگر، نه‌وزاد یه‌حیا (ئاماده‌کردن)، کفری (سه‌لاحیه) له‌به‌لگه‌نامه‌کانی ده‌وله‌تی عوسمانیدا، ٢٠٢٢، وه‌رگێرانی: ئاشتی په‌حمان، به‌رگی چوارده‌، بلاوکراوه‌ی خانه‌ی جیهان، ئه‌رشیفی به‌لگه‌نامه‌کان، هه‌ولێر.

- ده‌باغ، فه‌یسه‌ل (وه‌رگێرانی)، ٢٠٠٤، کوردستان له‌ چاپکراوه‌ عوسمانلییه‌کاندا، چاپی یه‌که‌م، هه‌ولێر.

- ده‌لۆ، حوسین ئیسماعیل خان، ٢٠١٠، ناوچه‌ی کفری له‌نیوان سالانی (١٩١٤-١٩٤٥)، بلاوکردنه‌وه‌ی کۆمه‌له‌ی روناکبیری که‌رکوک، که‌رکوک.

- ریچ، کلۆدیۆس جیمس، ٢٠٠٢، گه‌شتنامه‌ی ریچ بۆ کوردستان ١٨٢٠، و: محهمه‌د حه‌مه‌ باقی، چاپی سێیه‌م، چاپخانه‌ی وه‌زاره‌تی په‌روه‌رده، هه‌ولێر.

- سامی، شەمسەدین، ٢٠٠٨، کورد و کوردستان لە یەکەم ئەنسکلۆپیدیای تورکی لە میژوودا (قامووسولئەعلام) وەرگێڕانی بۆ کوردی: ئەحمەد تاقانە، چاپی یەکەم، هەولێر.
- صالح، یاسین صابر، ٢٠٠٥، ئینسکلۆپیدیای گشتی، دەزگای چاپ و پەخشی سەردەم، سلیمانی.
- عزیز، سەهیل خورشید، ٢٠١٣، میژووی ناوچە کفری لە کۆنەوه تا سالی ١٩٥٨، ج ١، چاپخانە یادی، سلیمانی.
- عزیز، سەهیل خورشید، ٢٠١٥، میژووی ناوچە گەرمیان چینه کۆمەڵایەتی و پێکخراوە سیاسییەکانی نیوان سالانی (١٨٧٠—١٩٧٠)، چاپی یەکەم، چاپخانە یادی، سلیمانی.
- عبدالله، صلاح الدین عبدالحمید، ٢٠١٢، شاری کفری لە تەرازووی پەسەنایەتی و شارستانیەتدا، چاپی دووەم، چاپخانە یادی، سلیمانی.
- فرەیزەر، جیمس بیل، ٢٠٢٠، گەشتەکە ی فریزەر بە کوردستان و میژووی تەمایداد لە سالی ١٨٣٤، وەرگێڕانی: د. نەوزاد سالح پەفەت، چاپخانە یادی، سلیمانی.
- کەریم، خالد مەحمود، ٢٠١٩، با شوری کوردستان لە کۆتاییەکانی سەردەمی عوسمانییدا، چاپی یەکەم، چاپخانە یادی، سلیمانی.
- میولەر، کارل، ٢٠٠٢، کاروانسەرەکانی پۆژەهلات، وەرگێڕانی عەبدولمۆمین دەشتی، دەزگای چاپ و پەخشی سەردەم، سلیمانی.
- نەریمان، مصطفی، ٢٠٠٧، شۆرشێ برایم خانی دەلۆ لە بنج و بناوان و لق و پۆپەوه، چاپی دووەم، چاپخانە یادی، سلیمانی.
- کەرکوک.
- هەروتی، سەعدی عوسمان، ٢٠١٣، چەند لایەنێکی میژووی پامیاری و کۆمەڵایەتی و ئابووری کوردستان لە سەردەمی عوسمانییدا، چاپی یەکەم، چاپخانە یادی، سلیمانی.
- هەروتی، سەعدی عوسمان، ٢٠١٤، کورد و کوردستان لە بەلگەنامە و سەرچاوە میژووییەکاندا، چاپی یەکەم، چاپخانە یادی، سلیمانی.
- کتیب بەزمانی عەرەبی
- الوائلي، عبدربه سكران إبراهيم، ٢٠١٣، اكراد العراق ١٨٥١-١٩١٤ دراسة في التاريخ الاقتصادي و الاجتماعي والسياسي، دار الثقافة و النشر الكردية، بغداد.
- البغدادي، المنشي، ١٩٤٨، رحلة المنشي البغدادي (١٨٢٢/٥١٢٣٧م)، ترجمة: عباس العزاوي المحامي، شركة التجارة و الطباعة المحدودة، بغداد.
- بكنغهام، جمس، ١٩٦٨، رحلتي الى العراق، ترجمة: سليم تكريت، ج ١، مطبعة أسعد، بغداد.
- شفیلی، آ.م. مینتیشا، ٢٠١٩، الأكراد، ت: منیر حوج، ط ١، دار التنوع الثقافي، دمشق.
- عزیز، سەهیل خورشید، ٢٠٠٢، صفحات من تاریخ منطقة كفری، الطبعة الاولى، مطبعة تهما، السليمانية.

- عباس عزاوی ، تاریخ العراق بین احتلالین حکومت ممالیک (٥٩٤١-١٥٣٤م) / (٥١٠٤٨-١٦٣٨م) ، ج٤ ، شركة التجارة و الطباعة المحدود، بغداد ، ١٩٤٩ .
- عباس عزاوی ، تاریخ العراق بین احتلالین العهد العثماني الاخير ١٩٧٢-١٩٧٢م / ١٩٧٢-١٩٧٢م ، ج٨ ، شركة التجارة و الطباعة المحدود، بغداد ، ١٩٥٦ .
- علی شاکرعلی، ١٩٨٥، تاریخ العراق في العهد العثماني (١٦٣٨-١٧٥٠م) (دراسة في احواله السياسية)، الطبعة الاولى، بغداد.
- فارقي، ثريا و آخرون، ٢٠٠٧ : التاريخ الإقتصادي و الإجتماعي للدولة العثمانية، ترجمة؛ قاسم عبده، الطبعة الاولى، دار المدار الإسلامي، بيروت.
- نیبور، کارستن، ٢٠١٢، رحلة نیبور الكاملة الى العراق، ترجمة: سعاد هادي العمري والآخرون، الطبعة الاولى، مطبعة دار الوراق للنشر، بيروت.
- يوسف، الرقيب، ٢٠٠٥، حدود كردستان الجنوبية تأريخيا و جغرافيا، الطبعة الاولى، مطبعة شقان، السليمانية
- سالنامه کانی ده وله تی عوسمانی به زمانی تورکی عوسانی**
- سالنامه دولت علیه عثمانیه، (١٢٩٤هـ)، دفعه (٣٢)، محمود بک مطبعه سنده طبع اولنمشدر، استانبول.
- موصل ولایتی سالنامه سی (١٣١٢هـ)، مکتوبی ولایت سعادتلو حسن توفیق أفندي معرفتیه، مطبعة سنده باصلمشدر.
- سالنامه نظارات معارف العمومية، ١٣١٧هـ : ١٤٠٤، دار الخلافة العلية، مطبعة عامرة.
- گوڤار به زمانی کوردی**
- ج.ه. کرامرز (تۆمابوا)، ٢٠١٣، که رکوک له ئینسکلۆپیدیای ئیسلامدا، و: د.نه جاتی عه بدوللا، ئه کادیمیای کوردی (گوڤار)، ژماره (٢٦).
- گه لالی، موحه ممه د، ٢٠٢٣، بارودۆخی تهنروستی و بلاو بوونه وهی په تا له قه زای کفری ١٨٧٥-١٩١٥، گوڤاری دیوان، ژماره (٢١)، هه ولیر.